

曹雪芹
高鹗

著

——
启功

注释

貳

纪念版

红楼梦

曹雪芹
高鹗

著

——
启功

注释

貳



人民文学出版社
PEOPLE'S LITERATURE PUBLISHING HOUSE

图书在版编目 (CIP) 数据

红楼梦：纪念版：全4册／（清）曹雪芹，（清）高鹗著；启功注释．—4版．—北京：人民文学出版社，2018
ISBN 978-7-02-013705-3

I. ①红… II. ①曹… ②高… ③启… III. ①章回小说—中国—清代
IV. ①I242.4

中国版本图书馆 CIP 数据核字 (2018) 第 013693 号

责任编辑 胡文骏
装帧设计 陶 雷
责任印制 苏文强

出版发行 人民文学出版社
社 址 北京市朝内大街 166 号
邮政编码 100705
网 址 <http://www.rw-cn.com>

印 刷 三河市宏盛印务有限公司
经 销 全国新华书店等

字 数 1088 千字
开 本 880 毫米×1230 毫米 1/32
印 张 50.5 插页 74
印 数 1—5000
版 次 1957 年 10 月北京第 1 版
2018 年 11 月北京第 4 版
印 次 2018 年 11 月第 1 次印刷

书 号 978-7-02-013705-3
定 价 166.00 元 (全四册)

如有印装质量问题,请与本社图书销售中心调换 电话:010-65233595

目 录

第一回	甄士隐梦幻识通灵	贾雨村风尘怀闺秀	1
第二回	贾夫人仙逝扬州城	冷子兴演说荣国府	15
第三回	托内兄如海荐西宾	接外孙贾母惜孤女	26
第四回	薄命女偏逢薄命郎	葫芦僧判断葫芦案	43
第五回	贾宝玉神游太虚境	警幻仙曲演红楼梦	53
第六回	贾宝玉初试云雨情	刘老老一进荣国府	68
第七回	送宫花贾琏戏熙凤	宴宁府宝玉会秦钟	82
第八回	贾宝玉奇缘识金锁	薛宝钗巧合认通灵	96
第九回	训劣子李贵承申饬	嗔顽童茗烟闹书房	109
第十回	金寡妇贪利权受辱	张太医论病细穷源	120
第十一回	庆寿辰宁府排家宴	见熙凤贾瑞起淫心	130
第十二回	王熙凤毒设相思局	贾天祥正照风月鉴	140
第十三回	秦可卿死封龙禁尉	王熙凤协理宁国府	148
第十四回	林如海灵返苏州郡	贾宝玉路谒北静王	158
第十五回	王凤姐弄权铁槛寺	秦鲸卿得趣馒头庵	168

第十六回	贾元春才选凤藻宫	秦鲸卿夭逝黄泉路	178
第十七回	大观园试才题对额	荣国府归省庆元宵	192
第十八回	皇恩重元妃省父母	天伦乐宝玉呈才藻	209
第十九回	情切切良宵花解语	意绵绵静日玉生香	221
第二十回	王熙凤正言弹妒意	林黛玉俏语谑娇音	237
第二十一回	贤袭人娇嗔箴宝玉	俏平儿软语救贾琏	247
第二十二回	听曲文宝玉悟禅机	制灯谜贾政悲谶语	258
第二十三回	西厢记妙词通戏语	牡丹亭艳曲警芳心	272
第二十四回	醉金刚轻财尚义侠	痴女儿遗帕惹相思	283
第二十五回	魇魔法叔嫂逢五鬼	通灵玉蒙蔽遇双真	298
第二十六回	蜂腰桥设言传心事	潇湘馆春困发幽情	311
第二十七回	滴翠亭杨妃戏彩蝶	埋香冢飞燕泣残红	325
第二十八回	蒋玉函情赠茜香罗	薛宝钗羞笼红麝串	337
第二十九回	享福人福深还祷福	多情女情重愈斟情	354
第三十回	宝钗借扇机带双敲	椿龄画蔷痴及局外	370
第三十一回	撕扇子作千金一笑	因麒麟伏白首双星	381
第三十二回	诉肺腑心迷活宝玉	含耻辱情烈死金钏	394
第三十三回	手足耽耽小动唇舌	不肖种种大承笞挞	406
第三十四回	情中情因情感妹妹	错里错以错劝哥哥	416
第三十五回	白玉钏亲尝莲叶羹	黄金莺巧结梅花络	430
第三十六回	绣鸳鸯梦兆绡芸轩	识分定情悟梨香院	444
第三十七回	秋爽斋偶结海棠社	蘅芜院夜拟菊花题	457
第三十八回	林潇湘魁夺菊花诗	薛蘅芜讽和螃蟹咏	474
第三十九回	村老老是信口开河	情哥哥偏寻根究底	485

第四十回	史太君两宴大观园	金鸳鸯三宣牙牌令	497
第四十一回	贾宝玉品茶栊翠庵	刘老老醉卧怡红院	514
第四十二回	蘅芜君兰言解疑癖	潇湘子雅谑补余音	527
第四十三回	闲取乐偶攒金庆寿	不了情暂撮土为香	541
第四十四回	变生不测凤姐泼醋	喜出望外平儿理妆	554
第四十五回	金兰契互剖金兰语	风雨夕闷制风雨词	566
第四十六回	尴尬人难免尴尬事	鸳鸯女誓绝鸳鸯偶	581
第四十七回	呆霸王调情遭苦打	冷郎君惧祸走他乡	596
第四十八回	滥情人情误思游艺	慕雅女雅集苦吟诗	610
第四十九回	琉璃世界白雪红梅	脂粉香娃割腥啖膻	623
第五十回	芦雪庭争联即景诗	暖香坞雅制春灯谜	637
第五十一回	薛小妹新编怀古诗	胡庸医乱用虎狼药	654
第五十二回	俏平儿情掩虾须镯	勇晴雯病补孔雀裘	668
第五十三回	宁国府除夕祭宗祠	荣国府元宵开夜宴	683
第五十四回	史太君破陈腐旧套	王熙凤效戏彩斑衣	699
第五十五回	辱亲女愚妾争闲气	欺幼主刁奴蓄险心	716
第五十六回	敏探春兴利除宿弊	贤宝钗小惠全大体	731
第五十七回	慧紫鹃情辞试莽玉	慈姨妈爱语慰痴颦	747
第五十八回	杏子阴假凤泣虚凰	茜纱窗真情揆痴理	766
第五十九回	柳叶渚边嗔莺叱燕	绛芸轩里召将飞符	778
第六十回	茉莉粉替去蔷薇硝	玫瑰露引出茯苓霜	787
第六十一回	投鼠忌器宝玉瞒赃	判冤决狱平儿行权	801
第六十二回	憨湘云醉眠芍药裯	呆香菱情解石榴裙	813
第六十三回	寿怡红群芳开夜宴	死金丹独艳理亲丧	835

第六十四回	幽淑女悲题五美吟	浪荡子情遗九龙佩	854
第六十五回	贾二舍偷娶尤二姨	尤三姐思嫁柳二郎	872
第六十六回	情小妹耻情归地府	冷二郎一冷入空门	886
第六十七回	见土仪顰卿思故里	闻秘事凤姐讯家童	896
第六十八回	苦尤娘赚入大观园	酸凤姐大闹宁国府	913
第六十九回	弄小巧用借剑杀人	觉大限吞生金自逝	927
第七十回	林黛玉重建桃花社	史湘云偶填柳絮词	939
第七十一回	嫌隙人有心生嫌隙	鸳鸯女无意遇鸳鸯	950
第七十二回	王熙凤恃强羞说病	来旺妇倚势霸成亲	965
第七十三回	痴丫头误拾绣春囊	懦小姐不问累金凤	978
第七十四回	惑奸谗抄检大观园	避嫌隙杜绝宁国府	990
第七十五回	开夜宴异兆发悲音	赏中秋新词得佳谶	1009
第七十六回	凸碧堂品笛感凄清	凹晶馆联诗悲寂寞	1024
第七十七回	俏丫鬟抱屈夭风流	美优伶斩情归水月	1038
第七十八回	老学士闲征婉孌词	痴公子杜撰芙蓉诔	1056
第七十九回	薛文起悔娶河东吼	贾迎春误嫁中山狼	1074
第八十回	美香菱屈受贪夫棒	王道士胡诌妒妇方	1083
第八十一回	占旺相四美钓游鱼	奉严词两番入家塾	1094
第八十二回	老学究讲义警顽心	病潇湘痴魂惊恶梦	1106
第八十三回	省官闱贾元妃染恙	闹闺闼薛宝钗吞声	1121
第八十四回	试文字宝玉始提亲	探惊风贾环重结怨	1136
第八十五回	贾存周报升郎中任	薛文起复惹放流刑	1150
第八十六回	受私贿老官翻案牍	寄闲情淑女解琴书	1164
第八十七回	感秋声抚琴悲往事	坐禅寂走火入邪魔	1176

第 八 十 八 回	博庭欢宝玉赞孤儿	正家法贾珍鞭悍仆	1188
第 八 十 九 回	人亡物在公子填词	蛇影杯弓攀卿绝粒	1200
第 九 十 回	失绵衣贫女耐嗷嘈	送果品小郎惊叵测	1211
第 九 十 一 回	纵淫心宝蟾工设计	布疑阵宝玉妄谈禅	1223
第 九 十 二 回	评女传巧姐慕贤良	玩母珠贾政参聚散	1233
第 九 十 三 回	甄家仆投靠贾家门	水月庵掀翻风月案	1246
第 九 十 四 回	宴海棠贾母赏花妖	失宝玉通灵知奇祸	1258
第 九 十 五 回	因讹成实元妃薨逝	以假混真宝玉疯癫	1273
第 九 十 六 回	瞒消息凤姐设奇谋	泄机关鞏儿迷本性	1285
第 九 十 七 回	林黛玉焚稿断痴情	薛宝钗出闺成大礼	1297
第 九 十 八 回	苦绛珠魂归离恨天	病神瑛泪洒相思地	1315
第 九 十 九 回	守官箴恶奴同破例	阅邸报老舅自担惊	1326
第 一 百 回	破好事香菱结深恨	悲远嫁宝玉感离情	1337
第 一 百 一 回	大观园月夜警幽魂	散花寺神签惊异兆	1347
第 一 百 二 回	宁国府骨肉病灾祸	大观园符水驱妖孽	1361
第 一 百 三 回	施毒计金桂自焚身	昧真禅雨村空遇旧	1370
第 一 百 四 回	醉金刚小鳊生大浪	痴公子余痛触前情	1382
第 一 百 五 回	锦衣军查抄宁国府	驄马使弹劾平安州	1393
第 一 百 六 回	王熙凤致祸抱羞惭	贾太君祷天消祸患	1404
第 一 百 七 回	散余资贾母明大义	复世职政老沐天恩	1415
第 一 百 八 回	强欢笑蘅芜庆生辰	死缠绵潇湘闻鬼哭	1427
第 一 百 九 回	候芳魂五儿承错爱	还孽债迎女返真元	1440
第 一 百 十 回	史太君寿终归地府	王凤姐力诿失人心	1456
第 一 百 十 一 回	鸳鸯女殉主登太虚	狗彘奴欺天招伙盗	1468

第一百十二回	活冤孽妙姑遭大劫	死雠仇赵妾赴冥曹	1481
第一百十三回	忤宿冤凤姐托村姬	释旧憾情婢感痴郎	1494
第一百十四回	王熙凤历幻返金陵	甄应嘉蒙恩还玉阙	1506
第一百十五回	惑偏私惜春矢素志	证同类宝玉失相知	1515
第一百十六回	得通灵幻境悟仙缘	送慈柩故乡全孝道	1527
第一百十七回	阻超凡佳人双护玉	欣聚党恶子独承家	1539
第一百十八回	记微嫌舅兄欺弱女	惊谜语妻妾谏痴人	1552
第一百十九回	中乡魁宝玉却尘缘	沐皇恩贾家延世泽	1566
第一百二十回	甄士隐详说太虚情	贾雨村归结红楼梦	1583

第三十一回

撕扇子作千金一笑 因麒麟伏白首双星

话说袭人见了自己吐的鲜血在地，也就冷了半截，想着往常听人说：“少年吐血，年月不保；纵然命长，终是废人了。”想起此言，不觉将素日想着后来争荣夸耀之心，尽皆灰了；眼中不觉的滴下泪来。宝玉见他哭了，也不觉心酸起来，因问道：“你心里觉着怎么样？”袭人勉强笑道：“好好儿的，觉怎么样呢！”

宝玉的意思即刻便要叫人烫黄酒，要山羊血麋峒丸来。袭人拉着他的手，笑道：“你这一闹不大紧¹，闹起多少人来，倒抱怨我轻狂。分明人不知道，倒闹的人知道了，你也不好，我也不好。正经明儿你打发小子问问王大夫去，弄点药吃吃就好了。人不知鬼不觉的，不好吗？”宝玉听了有理，也只得罢了；向案上斟了茶来，给袭人漱口。袭人知宝玉心内也不安，待要不叫他伏侍，他又必不依；况且定要惊动别人，不如且由他去罢；因此倚在榻上，由宝玉去伏侍。

那天刚亮²，宝玉也顾不得梳洗，忙穿衣出来，将王济仁叫来，亲自确问。王济仁问其原故，不过是伤损，便说了个丸药的名字，怎么吃，怎么敷。宝玉记了，回园来，依方调治，不在话下。

这日正是端阳佳节，蒲艾簪门，虎符系臂，午间王夫人治了酒席，请薛家母女等过节。宝玉见宝钗淡淡的，也不和他说话，自知是昨日的原故。王夫人见宝玉没精打彩，也只当是昨日金钏儿之事，他没好意思的，越发不理他。黛玉见宝玉懒懒的，只当是他因为得罪了宝钗的原故，心中不受用，形容也就懒懒的。凤姐昨日晚上王夫人就告诉了他宝玉金钏儿的事，知道王夫人不喜欢，自己如何敢说笑，也就随着王夫人的气色行事，更觉淡淡的。迎春姐妹见众人没意思，也都没意思了。因此，大家坐了一坐，就散了。

那黛玉天性喜散不喜聚，他想的也有个道理。他说：“人有聚就有散，聚时喜欢，到散时岂不清冷？既清冷则生感伤，所以不如倒是不聚的好。比如那花儿开的时候儿叫人爱，到谢的时候儿便增了许多惆怅，所以倒是不开的好。”故此，人以为欢喜时，他反以为悲恻。那宝玉的性情只愿人常聚不散，花常开不谢；及到筵散花谢，虽有万种悲伤，也就没奈何了。因此今日之筵，大家无兴散了，黛玉还不觉怎么着，倒是宝玉心中闷闷不乐，回至房中，长吁短叹。

偏偏晴雯上来换衣裳，不防又把扇子失了手，掉在地下，将骨子跌折。宝玉因叹道：“蠢才，蠢才！将来怎么样！明日你自己当家立业，难道也是这么顾前不顾后的？”晴雯冷笑道：“二爷近来气大的很，行动^①就给脸子瞧。前儿连袭人都打了，今儿又来寻我的不是。要踢要打凭爷去。——就是跌了扇子，也算不

① 行动——这里是“动不动”的意思。

的什么大事；先时候儿什么玻璃缸，玛瑙碗，不知弄坏了多少，也没见个大气儿。这会子一把扇子就这么着。何苦来呢！嫌我们就打发了我们，再挑好的使。好离好散的倒不好？”

宝玉听了这些话，气的浑身乱战。因说道：“你不用忙，将来横竖有散的日子！”袭人在那边早已听见，忙赶过来，向宝玉道：“好好儿的，又怎么了？可是我说的：‘一时我不到就有事故儿。’”晴雯听了冷笑道：“姐姐既会说，就该早来呀，省了我们惹的生气。自古以来，就只是你一个人会伏侍，我们原不会伏侍。因为你伏侍的好，为什么昨儿才挨窝心脚啊³？我们不会伏侍的，明日还不知犯什么罪呢！”

袭人听了这话，又是恼，又是愧；待要说几句，又见宝玉已经气的黄了脸，少不得自己忍了性子道：“好妹妹，你出去逛逛儿，原是我们的不是。”晴雯听他说“我们”两字，自然是他和宝玉了，不觉又添了醋意，冷笑几声道：“我倒不知道，你们是谁？别叫我替你们害臊了！你们鬼鬼祟祟干的那些事，也瞒不过我去。——不是我说：正经明公正道的，连个姑娘还没挣上去呢，也不过和我似的，那里就称起‘我们’来了！”

袭人羞得脸紫涨起来，想想原是自己把话说错了。宝玉一面说道：“你们气不忿，我明日偏抬举他。”袭人忙拉了宝玉的手道：“他一个糊涂人，你和他分证什么？况且你素日又是有担当的，比这大的，过去了多少，今日是怎么了？”晴雯冷笑道：“我原是糊涂人，那里配和我说话！我不过奴才罢咧！”袭人听说，道：“姑娘到底是和我拌嘴，是和二爷拌嘴呢？要是心里恼我，你只和我说，不犯着当着二爷吵；要是恼二爷，不该这么吵的万人知

道。我才也不过为了事，进来劝开了，大家保重。姑娘倒寻上我的晦气！又不像是恼我，又不像是恼二爷，夹枪带棒^①，终久是个什么主意？——我就不说，让你说去。”说着便往外走。

宝玉向晴雯道：“你也不用生气，我也猜着你的心事了。我回太太去，你也大了，打发你出去，可好不好？”晴雯听了这话，不觉越伤起心来，含泪说道：“我为什么出去？要嫌我，变着法儿打发我去，也不能够的。”宝玉道：“我何曾经过这样吵闹？一定是你要出来了；不如回太太，打发你去罢。”说着，站起来就要走。

袭人忙回身拦住，笑道：“往那里去？”宝玉道：“回太太去！”袭人笑道：“好没意思！认真的去回，你也不怕臊了他！就是他认真要去，也等把这气下去了，等无事中说话儿回了太太也不迟。这会子急急的当一件正经事去回，岂不叫太太犯疑！”宝玉道：“太太必不犯疑，我只明说是他闹着要去的。”晴雯哭道：“我多早晚闹着要去了？饶生了气，还拿话压派我。——只管去回，我一头碰死了，也不出这门儿。”宝玉道：“这又奇了。你又不去，你又只管闹，我经不起这么吵，不如去了，倒干净。”说着，一定要去回。

袭人见拦不住，只得跪下了。碧痕、秋纹、麝月等众丫鬟见吵闹的利害，都鸦雀无闻的在外头听消息，这会子听见袭人跪下央求，便一齐进来，都跪下了。宝玉忙把袭人拉起来，叹了一声，在床上坐下，叫众人起去。向袭人道：“叫我怎么样才好！这个

① 夹枪带棒——这里指说的话内容复杂，含有讥诮，牵涉旁人。

心使碎了，也没人知道。”说着，不觉滴下泪来。袭人见宝玉流下泪来，自己也就哭了。晴雯在旁哭着，方欲说话，只见黛玉进来，晴雯便出去了。黛玉笑道：“大节下，怎么好好儿的哭起来了？难道是为争粽子吃，争恼了不成？”宝玉和袭人都“扑嗤”的一笑。黛玉道：“二哥哥，你不告诉我，我不问就知道了⁴。”一面说，一面拍着袭人的肩膀，笑道：“好嫂子，你告诉我。必定是你们两口儿⁵拌了嘴了？告诉妹妹，替你们和息和息。”袭人推他道：“姑娘，你闹什么！我们一个丫头，姑娘只是混说。”黛玉笑道：“你说你是丫头，我只拿你当嫂子待。”

宝玉道：“你何苦来替他招骂呢？饶这么着，还有人说闲话，还搁得住你来说这些个！”袭人笑道：“姑娘，你不知道我的心，除非一口气不来，死了，倒也罢了。”黛玉笑道：“你死了，别人不知怎么样，我先就哭死了。”宝玉笑道：“你死了，我做和尚去。”袭人道：“你老实些儿罢！何苦还混说。”黛玉将两个指头一伸，抵着嘴儿笑道：“做了两个和尚了！我从今以后，都记着你做和尚的遭数儿。”宝玉听了，知道是点他前日的话，自己一笑，也就罢了。

一时黛玉去了，就有人来说：“薛大爷请。”宝玉只得去了，原来是吃酒，不能推辞，只得尽席而散。晚间回来，已带了几分酒，踉跄来至自己院内，只见院中早把乘凉的枕榻设下，榻上有人睡着。宝玉只当是袭人，一面在榻沿上坐下，一面推他，问道：“疼的好些了？”只见那人翻身起来，说：“何苦来又招我！”

宝玉一看，原来不是袭人，却是晴雯。宝玉将他一拉，拉在身旁坐下，笑道：“你的性子越发惯娇了，早起就是跌了扇子，我

不过说了那么两句，你就说上那些话。你说我也罢了，袭人好意劝你，又刮拉^①上他。你自己想想，该不该？”晴雯道：“怪热的，拉拉扯扯的做什么！叫人看见什么样儿呢！我这个身子本不配坐在这里。”宝玉笑道：“你既知道不配，为什么躺着呢？”

晴雯没的说，“嗤”的又笑了，说道：“你不来使得，你来了就不配了。——起来让我洗澡去。袭人麝月都洗了，我叫他们来。”宝玉笑道：“我才喝了好些酒，还得洗洗。你既没洗，拿水来，咱们两个洗。”晴雯摇手笑道：“罢，罢！我不敢惹爷。还记得碧痕打发你洗澡啊！足有两三个时辰，也不知道做什么呢；我们也不好进去。后来洗完了，进去瞧瞧，地下的水，淹着床腿子；连席子上都汪着水。也不知是怎么洗的。笑了几天！——我也没工夫收拾水，你也不用和我一块儿洗。今儿也凉快，我也不洗了，我倒是舀一盆水来你洗洗脸，篦篦头。才鸳鸯送了好些果子来，都湃^②在那水晶缸里呢。叫他们打发你吃不好吗？”

宝玉笑道：“既这么着，你不洗，就洗洗手，给我拿果子来吃罢。”晴雯笑道：“可是说的，我一个蠢才，连扇子还跌折了，那里还配打发吃果子呢！倘或再砸了盘子，更了不得了！”宝玉笑道：“你爱砸就砸。这些东西，原不过是借人所用⁶，你爱这样，我爱那样，各有性情；比如那扇子，原是搨的，你要撕着玩儿，也可以使得，只是别生气时拿他出气；就如杯盘，原是盛东西的，你喜欢听那一声响，就故意砸了，也是使得的，只别在气头儿上拿

① 刮(guà)拉——牵连、带累。

② 湃(bái)——用冰镇或用冷水浸，使东西变冷叫“湃”。

他出气。——这就是爱物了。”晴雯听了，笑道：“既这么说，你就拿了扇子来我撕。我最喜欢听撕的声儿。”宝玉听了，便笑着递给他。晴雯果然接过来，“嗤”的一声，撕了两半。接着又听“嗤”“嗤”几声。宝玉在旁笑着说：“撕的好，再撕响些。”

正说着，只见麝月走过来，瞪了一眼，啐道：“少作点孽儿罢！”宝玉赶上来，一把将他手里的扇子也夺了递给晴雯。晴雯接了，也撕作几半子，二人都大笑起来。麝月道：“这是怎么说？拿我的东西开心儿！”宝玉笑道：“你打开扇子匣子拣去，什么好东西！”麝月道：“既这么说，就把扇子搬出来，让他尽力撕不好吗？”宝玉笑道：“你就搬去。”麝月道：“我可不造这样孽！他没折了手，叫他自己搬去。”晴雯笑着，便倚在床上，说道：“我也乏了，明儿再撕罢。”宝玉笑道：“古人云，‘千金难买一笑’，几把扇子，能值几何？”一面说，一面叫袭人。袭人才换了衣服走出来，小丫头佳蕙过来拾去破扇，大家乘凉，不消细说。

至次日午间，王夫人、宝钗、黛玉众姐妹正在贾母房中坐着，有人回道：“史大姑娘来了。”一时，果见史湘云带领众多丫鬟媳妇走进院来。宝钗黛玉等忙迎至阶下相见。青年姊妹，经月不见，一旦相逢，自然是亲密的。一时进入房中，请安问好，都见过了。贾母因说：“天热，把外头的衣裳脱脱罢！”湘云忙起身宽衣。王夫人因笑道：“也没见穿上这些做什么！”湘云笑道：“都是二婶娘叫穿的，谁愿意穿这些！”

宝钗一旁笑道：“姨妈不知道：他穿衣裳，还更爱穿别人的，可记得旧年三四月里，他在这里住着，把宝兄弟的袍子穿上，靴

子也穿上，带子也系上，猛一瞧，活脱儿就像是宝兄弟——就是多两个坠子⁷。他站在那椅子后头，哄的老太太只是叫：‘宝玉，你过来，仔细那上头挂的灯穗子招下灰来，迷了眼。’他只是笑，也不过去。后来大家忍不住笑了，老太太才笑了，还说：‘扮作小子样儿，更好看了。’”黛玉道：“这算什么！惟有前年正月里接了他来，住了两日，下起雪来，老太太和舅母那日想是才拜了影^①回来，老太太的一件新大红猩猩毡的斗篷放在那里，谁知眼不见他就披上了，又大又长，他就拿了条汗巾子拦腰系上，和丫头们在后院子里扑雪人儿玩，一跤栽倒了，弄了一身泥！”说着，大家想起来，都笑了。

宝钗笑问那周奶妈道：“周妈，你们姑娘还那么淘气不淘气了？”周奶妈也笑了。迎春笑道：“淘气也罢了，我就嫌他爱说话；也没见睡在那里还是咕咕呱呱，笑一阵，说一阵，也不知是那里来的那些谎话！”王夫人道：“只怕如今好了。——前日有人家来相看，眼见有婆婆家了，还是那么着？”贾母因问：“今日还是住着，还是家去呢？”周奶妈笑道：“老太太没有看见，衣裳都带了来了，可不住两天？”湘云问宝玉，道：“宝哥哥不在家么⁸？”宝钗笑道：“他再不想别人，只想宝兄弟。两个人好玩笑，这可见还没改了淘气。”贾母道：“如今你们大了，别提小名儿了。”

刚说着，只见宝玉来了，笑道：“云妹妹来了！怎么前日打发人接你去，不来？”王夫人道：“这里老太太才说这一个，他又

① 拜影——旧时代供奉祖先，除木制“神主”（又称“牌位”）外，还有画像，叫作“影像”，简称“影”。新年或一定的时期悬挂，子孙叩拜。